

490547-2026 - Gara

Bulgaria – Servizi di contabilità e revisione dei conti – TT002580 Одитиране и заверка на финансови отчети.

OJ S 135/2026 16/07/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: СОФИЙСКА ВОДА АД

E-mail: zvezdelina.borisova@veolia.com

Forma giuridica del committente: Impresa pubblica

Attività dell'ente aggiudicatore: Attività connesse alla fornitura di acqua

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: TT002580 Одитиране и заверка на финансови отчети.

Descrizione: Услуга за одитиране, изразяване на одиторско мнение и заверка на финансови отчети съгласно условията, посочени в договора. Услугата трябва да бъде в съответствие с Международните стандарти за финансово отчитане, приети от Европейския съюз. Изготвеният одиторски доклад за спазването на правилата за водене на ЕСРО (Единна система за регулаторна отчетност) следва да е в изпълнение на чл. 34 (5) от Наредба за регулиране на цените на водоснабдителните и канализационните услуги (НРЦВКУ) и на чл. 15 и чл. 16 от Закона за регулиране на цените на водоснабдителните и канализационните услуги (ЗРВКУ).

Identificativo della procedura: 84eeb9f8-016b-40ac-bb6f-e5aadb568abb

Identificativo interno: 596369

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 79210000 Servizi di contabilità e revisione dei conti

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): София (столица) (BG411)

Paese: Bulgaria

2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 500 000,00 EUR

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Partecipazione a un'organizzazione criminale: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Corruzione: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Frode: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с

влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)
Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)
Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП)
Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: -осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); - извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); -обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; -обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); -с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки; -наличие на свързаност по смисъла на пар. 2, т. 45 от ДР на ЗОП между кандидати/ участници в конкретна процедура (чл. 107, т. 4 от ЗОП).

Fallimento: Кандидатът или участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Insolvenza: Кандидатът или участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Concordato preventivo con i creditori: Кандидатът или участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Amministrazione controllata: Кандидатът или участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Cessazione di attività: Кандидатът или участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: Кандидатът или участникът е сключил споразумение с други лица с цел нарушаване на конкуренцията, когато нарушението е установено с акт на компетентен орган (чл. 55, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: За кандидата или участника е доказано, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело до разваляне или предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора (чл. 55, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: TT002580 Одитиране и заверка на финансови отчети.

Descrizione: Услуга за одитиране, изразяване на одиторско мнение и заверка на финансови отчети съгласно условията, посочени в договора. Услугата трябва да бъде в съответствие с Международните стандарти за финансово отчитане, приети от Европейския съюз. Изготвеният одиторски доклад за спазването на правилата за водене на ЕСРО (Единна система за регулаторна отчетност) следва да е в изпълнение на чл. 34 (5) от Наредба за регулиране на цените на водоснабдителните и канализационните услуги (НРЦВКУ) и на чл. 15 и чл. 16 от Закона за регулиране на цените на водоснабдителните и канализационните услуги (ЗРВКУ).

Identificativo interno: 596369

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 79210000 Servizi di contabilità e revisione dei conti

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): София (столица) (BG411)

Paese: Bulgaria

5.1.3. Durata stimata

Durata: 36 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.5. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 500 000,00 EUR

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

Informazioni supplementari: Гаранция за изпълнение При подписването на Договор, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ представя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ гаранция за изпълнение в размер на 3% от максималната стойност на Договора без ДДС. Гаранцията за обезпечаване на изпълнението се предоставя в една от следните форми: Парична сума, преведена по банков път на сметка на "Софийска вода" АД в „Обединена българска банка“ АД, IBAN: BG39 UBBS 8002 1067 5109 40, BIC: UBBS BGSF, като в основанието се посочват номера на процедурата. Банкова гаранция: оригинал за съответния предвиден в проекта на договор срок. Застраховка, която обезпечава изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. Изисквания към гаранцията за обезпечаване на

изпълнението: Участникът, определен за изпълнител, избира сам формата на гаранцията. При представяне на застраховка или банкова гаранция, същите следва да бъдат неотменими и безусловни. Паричната и банковата гаранция може да се предоставят от името на изпълнителя за сметка на трето лице-гарант.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

Appalti verdi: criteri: Nessun criterio per gli appalti pubblici verdi

5.1.8. Criteri di accessibilità

Non sono compresi criteri di accessibilità per le persone con disabilità con la giustificazione seguente

Giustificazione: неприложимо

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Autorizzazione o appartenenza a una particolare organizzazione necessaria per contratti di servizio

Descrizione del criterio di selezione: Участниците трябва да са специализирани одиторски предприятия, вписани в регистъра на Комисия за Публичен Надзор на Регистрираните Одитори (КПНРО). Преди сключване на договора, Участникът, избран за изпълнител представя заверено копие на валиден документ за регистрация в Комисия за Публичен Надзор на Регистрираните Одитори (КПНРО).

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: През последните три години, считано от датата на подаване на офертата, участниците трябва да са извършвали идентични или сходни с предмета на обществената поръчка услуги, а именно - да са одитирали дружества с дейност в сферата на обществените услуги и обществен интерес, като тези одитирани дружества следва да са изготвяли отчетите си в съответствие с Международните стандарти за финансово отчитане (МСФО), приети от Европейския съюз (ЕС) и да отговарят на следните критерии: - Поне едно от одитираните дружества е било с оборот не по-малък от 306 775 128 (триста и шест милиона седемстотин седемдесет и пет хиляди сто двасдесет и осемевро) сумарно за последните 3 години; - Поне едно от одитираните дружества е било с балансова стойност на активите не по-малка от балансовата стойност на активите на „Софийска вода“ АД, съгласно заверен от независим одитор индивидуален отчет за 2025 г. в размер на 237 727 205 евро.; - Поне едно от одитираните дружества е било със средносписъчен брой на персонала за съответната одитирана година не по-малък от този на „Софийска вода“ АД, съгласно самостоятелния финансов отчет за 2025 г., а именно 1 059 човека; - Поне едно от одитираните дружества изпълнява договор за концесия и прилага разяснение 12 на Комитета за разяснение на международните стандарти за финансово отчитане - Споразумения за концесии на услуги; Под дружества, опериращи в сферата на обществените услуги и обществен интерес, следва да се разбира всички дружества извършващи дейности във водоснабдяването, енергетиката, транспорта, пощенските услуги, както и телекомуникационните оператори доставящи телефония, телевизия, интернет, банковите услуги, добивна и преработвателна промишленост и други. Самостоятелните (неконсолидирани) отчети на „Софийска вода“ АД са налични на интернет адрес: <https://sofiyskavoda.bg/za-nas/dokladi> В случаите на чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, документ за доказване на съответствието с поставения критерий за подбор: Поставеното минимално изискване се доказва с документи по чл. 64, ал. 1, т.

2 от ЗОП – списък на предоставените услуги, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка с посочване на периодите на изпълнение в рамките на последните три години (считано от датата на подаване на офертата) и получателите на услугите. От списъка трябва да е видно съответствието на изброените в списъка дружества с изискванията на по-горните критерии за подбор, както и името на одитираното дружество, адрес, лице за контакт и телефон за контакт. Избраният за изпълнител участник, представя преди сключване на договора доказателствата за извършените услуги от представения списък.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: За изпълнение на обществената поръчка, участникът трябва да разполага с персонал и/или с ръководен състав с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката, както следва: ръководители на одиторската проверка. Ръководителите на одиторската проверка, предмет на обществената поръчка, трябва да притежават сертификат от Association of Chartered Certified Accountants (ACCA) (Асоциацията на дипломираните експерт счетоводители) и /или еквивалентен сертификат за регистриран одитор в страна от Европейския съюз и да имат минимум 8 г. опит като ръководители на одиторски проверки. поне един специалист в одитния екип с техническа квалификация за управление и/или одит на информационни системи, който притежава някой от сертификатите от международната асоциация ISACA (Information Systems Audit and Control Association) като - сертификатите CISA (Certified Information Systems Auditor) или CSM - Scrum Master Certified, CRMA - Certification in Risk Management Assurance, CIPM - Certificate in Investment Performance Measurement, CFM - Certified Facility Manager, CIA - Certified Internal Auditor, CMA - Certified Management Accountant, CISSP - Certified Information Systems Security Professional или да разполага с минимум 3 г. опит с извършването на одит по международните стандарти БДС ISO/IEC/27001, БДС ISO/IEC/27002 или друг еквивалентен международен стандарт в областта на информационните технологии. В случаите на чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, документ за доказване на съответствието с поставения критерий за подбор: Поставеното минимално изискване се доказва с документи по чл. 64, ал. 1, т. 6 от ЗОП - Участникът, представя списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, и на членовете на ръководния състав, които ще отговарят за изпълнението, в който е посочена следната информация: трите имена, образование и/или професионалната квалификация или опит на посочените лица, които ще изпълняват поръчката, както и документи, които доказват професионална компетентност на лицата. Пояснение: За ръководителите на одиторската проверка по отношение на професионалната им компетентност следва да е посочено дали разполагат със сертификат от Association of Chartered Certified Accountants (ACCA) (Асоциацията на дипломираните експерт счетоводители) и/или еквивалентен, а по отношение на професионалния опит следва да са посочени годините опит като ръководители на одиторски проверки.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Икономически най-изгодната оферта ще се определи по критерий за възлагане „най-ниска цена“. Комисията ще извърши оценка на ценовите предложения от офертите, които отговарят на изискванията на възложителя.

Descrizione: Участниците попълват единичните цени за всяка една позиция, в Ценова таблица съгласно указанията в нея. На оценка подлежи стойността в клетка „Общо“,

която се получава като сума от всички стойности в колона Е: „Общо“ /В+Г+Д/. Участникът, с най-нисък общ сбор, получава 100 точки. Оценката на всеки от останалите допуснати участници, се получава като най-ниския общ сбор се умножи по 100 точки и резултатът се раздели на предложението на съответния участник и резултатът се закръгли до втория знак след десетичната запетая. На първо място се класира участникът, получил най-много точки, а останалите участници ще бъдат класирани в низходящ ред, съобразно получените точки, съгласно методиката на оценка.

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: bulgaro

Indirizzo dei documenti di gara: <https://app.eop.bg/today/596369>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://app.eop.bg/today/596369>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: bulgaro

Catalogo elettronico: Consentita

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 21/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 5 Mesi

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 24/08/2026 14:00:00 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Luogo: В системата

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Съгласно документацията за обществената поръчка, приложенията към нея и настоящото обявление.

Fatturazione elettronica: Consentita

Accordo finanziario: ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да извършва всяко дължимо плащане в срок до 60 дни след получаването на фактура на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ при спазване условията на договора

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Комисия за защита на конкуренцията

Informazioni sui termini per il riesame: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 4 от ЗОП жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 179 – срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : СОФИЙСКА ВОДА АД

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: СОФИЙСКА ВОДА АД

Numero di registrazione: 130175000

Indirizzo postale: р-н Красно село, Бизнес Център Интерпред Цар Борис, бул."Цар Борис III" № 159, ет. 2 и 3

Località: гр. София

Codice postale: 1618

Suddivisione del paese (NUTS): София (столица) (BG411)

Paese: Bulgaria

Referente: Звезделина Стефанова Борисова

E-mail: zvezdelina.borisova@veolia.com

Telefono: +359 879662897

Indirizzo internet: <https://www.sofiyskavoda.bg>

Profilo del committente: <https://app.eop.bg/buyer/16037>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Комисия за защита на конкуренцията

Numero di registrazione: 000698612

Indirizzo postale: бул. Витоша № 18

Località: София

Codice postale: 1000

Suddivisione del paese (NUTS): София (столица) (BG411)

Paese: Bulgaria

Referente: Комисия за защита на конкуренцията

E-mail: delovodstvo@cpc.bg

Telefono: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Indirizzo internet: <http://www.cpc.bg>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 4bbfda3d-388e-44e9-94cf-3ee547175965 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 17

Data di trasmissione dell'avviso: 15/07/2026 10:22:40 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: bulgaro

Numero di pubblicazione dell'avviso: 490547-2026

Numero dell'edizione della GU S: 135/2026

Data di pubblicazione: 16/07/2026